

REPUBLIQUE DU CAMEROUN

Paix - Travail - Patrie

MINISTERE DE L'ECONOMIE, DE LA
PLANIFICATION ET DE L'AMENAGEMENT DU
TERRITOIRE



REPUBLIC OF CAMEROON

Peace - Work - Fatherland

MINISTRY OF ECONOMY, PLANNING AND
REGIONAL DEVELOPMENT

**MAITRE D'OUVRAGE : MINISTRE DE L'ECONOMIE, DE LA PLANIFICATION ET DE
L'AMENAGEMENT DU TERRITOIRE (MINEPAT)**

**AUTORITE CONTRACTANTE : MINISTRE DE L'ECONOMIE, DE LA PLANIFICATION ET
DE L'AMENAGEMENT DU TERRITOIRE**

AVIS D'APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT

**N°..0.0.0.0.1.6./AONO/MINEPAT/CIPM/2021 DU 09 MAI 2021, POUR
L'ACQUISITION D'UN VÉHICULE de type PICK-UP 4x4 DOUBLE CABINE,
DESTINÉ À LA DIRECTION DES AFFAIRES GENERALES.**

1. Objet de l'Appel d'Offres

Le Ministre de l'Economie, de la Planification et de l'Aménagement du Territoire, Maître d'Ouvrage, lance pour le compte de son département ministériel, un Appel d'Offres National Ouvert en procédure d'urgence pour l'acquisition d'un véhicule de type pick-up 4x4 double cabine, destiné à la Direction des Affaires Générales.

2. Consistance des prestations

La prestation de la présente Lettre-Commande comprend la fourniture d'un véhicule de type pick-up 4x4 double cabine.

3. Allotissement

Les prestations objet du présent Appel d'Offres sont constituées en un seul lot.

3. Participation et origine

La participation à cette consultation est réservée aux concessionnaires automobiles, entreprises ou groupement d'entreprises exerçant dans le domaine.

4. Financement

Les fournitures, objet du présent appel d'offres sont financées par le Budget d'Investissement Public du MINEPAT, Chapitre 22 ; exercice 2021, imputation : 55 22 301 04 340010 2280.

5. Coût prévisionnel

Le montant prévisionnel du Marché est de Trente Millions (30 000 000) FCFA.

6. Acquisition du Dossier d'Appel d'Offres

Le Dossier d'Appel d'Offres, établi en Français ou en anglais, peut être obtenu à la **Direction des Affaires Générales/Service des Marchés Publics du MINEPAT, porte 005, Tél. : 222 22 41 28**, dès publication du présent Avis, contre versement d'une somme non remboursable de **cinquante mille (50 000) francs CFA** au Trésor Public.

7. Caution de soumission

Chaque soumissionnaire devra joindre à ses pièces administratives, une caution de soumission établie par une banque de premier ordre ou une compagnie d'assurance agréée par le Ministère des Finances dont la liste figure à la pièce 10 du DAO et d'une durée de validité de trente (30) jours au-delà de la date limite de validité des offres dont le montant est donné dans le tableau ci-après :

N°	DESIGNATION	MONTANTS F CFA
	D'UN VEHICULE DE TYPE PICK-UP 4X4 DOUBLE CABINE	600 000

L'absence de la caution de soumission à l'ouverture des plis entraînera le rejet pur et simple de l'offre.

8. Consultation du Dossier d'Appel d'Offres

Le dossier physique peut être consulté aux heures ouvrables et retiré auprès de la **Direction des Affaires Générales/Service des Marchés Publics du MINEPAT, porte 005 de l'immeuble rose, Tél. : 222 22 41 28** et la version électrique sur la plateforme COLEPS aux adresses <http://www.marchéspublics.cm> et <http://www.publicscontracts.cm>, dès publication du présent avis .

9. Remise des offres

Chaque offre, rédigée en français ou en anglais et en Sept (07) exemplaires dont un (01) original et Six (06) copies marqués comme tels devra être déposée dans les Services du Maître d'Ouvrage (Direction des Affaires Générales/Service des Marchés Publics du MINEPAT, porte 005 de l'immeuble rose) à Yaoundé au plus tard, le **11 JUIN 2021 à 13 heures** et devra porter la mention :

APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT
N°...0..0..0..0..1..6.. /AONO/MINEPAT/CIPM/2021 DU MAI 2021, POUR
L'ACQUISITION D'UN VÉHICULE de type PICK-UP 4x4 DOUBLE CABINE, DESTINÉ À
LA DIRECTION DES AFFAIRES GENERALES .
" A n'ouvrir qu'en séance de dépouillement "

Pour la soumission en ligne, l'offre devra être transmise par le soumissionnaire sur la plateforme COLEPS au plus tard, le **11 JUIN 2021 à 13 heures**.

10. Recevabilité des offres

Sous peine de rejet, les pièces du dossier administratif requises doivent être produites en originaux ou en copies certifiées conformes par le service émetteur ou par une autorité administrative compétente, conformément aux stipulations du Règlement Particulier de l'Appel d'Offres. Elles doivent dater de moins de trois (03) mois ou avoir été établies postérieurement à la date de signature de l'avis d'appel d'offres. Toute offre incomplète conformément aux prescriptions du Dossier d'Appel d'Offres sera déclarée irrecevable. Notamment l'absence de la caution de soumission délivrée par une banque de premier ordre agréée par le Ministère chargé des Finances ou le non-respect des modèles des pièces du Dossier d'Appel d'Offres, entraînera le rejet pur et simple de l'offre sans aucun recours.

11. Durée de validité des offres

Le soumissionnaire reste engagé par son offre pour un délai de **quatre-vingt-dix (90) jours** à compter de la date limite fixée pour la remise des offres.

12. Ouverture des plis

L'ouverture des plis se fera en un seul temps.

L'ouverture des pièces administratives et des offres techniques et financières aura lieu le ~~07~~ **08. JUN. 2021** à **14 heures** dans la salle de réunion de la Commission Interne de Passation des Marchés Publics du Ministère de l'Economie, de la Planification et de l'Aménagement du Territoire, Salle de réunion de ladite Commission, annexe 1 du MINEPAT, derrière l'immeuble ELECAM en présence des Soumissionnaires ou de leurs représentants dûment mandatés.

13. Délai et lieu de livraison

Le délai maximum de livraison prévu par le Maître d'Ouvrage est de trente (30) jours, et le lieu de livraison est la Sous-Direction du Parc Automobile de l'Etat (Garage Administratif Central) à Yaoundé.

14. Critères d'évaluation des offres

14.1 Critères éliminatoires

- Absence ou non-conformité d'une pièce du dossier administratif au-delà de 48 heures après la date d'ouverture des offres;
- Absence de la caution de soumission à l'ouverture des plis ;
- Fausse déclaration ou pièces falsifiées ;
- Absence des prospectus en couleur contenant des fiches techniques détaillant les spécifications techniques du matériel proposé ;
- Absence de l'autorisation du fabricant délivrée au concessionnaire automobile ou de l'agrément délivré par le concessionnaire automobile agréé ;
- Absence de certificats de conformité des véhicules proposés ou procès-verbal de validation de prototype délivré par le Ministère du Transport ;
- Absence de la déclaration sur l'honneur de n'avoir pas abandonné l'exécution d'un Marché durant les trois (03) dernières années ;
- Non satisfaction d'au moins 5 sur 6 critères essentiels ;
- Non satisfaction d'au moins 80 % des spécifications techniques mineures ;
- Non-respect des spécifications majeures ci-après :

Un (1) véhicule Pick up 4x4 double cabine de 09 CV au plus

- ✓ *Puissance fiscale : 09 CV au plus ;*
- ✓ *Cylindrée ≥ 2700 ;*
- ✓ *Empattement : ≥ 3000 mm ;*
- ✓ *Garde au sol ≥ 200 mm ;*
- ✓ *Source d'énergie : gasoil ;*
- ✓ *Volume du réservoir : ≥ 80 l ;*
- ✓ *Nombre de places : ≥ 05 au moins*

14.2 Critères essentiels

- Présentation de l'offre ;
- Expérience du soumissionnaire ;
- Service après-vente et garantie de deux (02) ans ;
- Délai de livraison Trente (30) jours maximum ;

- • • Capacité financière (au moins égale à 75% du montant de l'enveloppe prévisionnelle) ;
- Preuve d'acceptation des Conditions du Marché (CCAP et DF) ;
- Engagement écrit à produire les Cartes grises, les plaques CEMAC, les chevrons de sécurité, le tapis et la trousse de secours.

Pour être éligible à l'évaluation financière, le soumissionnaire doit satisfaire à tous les critères dits éliminatoires.

15. Attribution

La Lettre-Commande sera attribuée au soumissionnaire dont l'offre aura été évaluée la moins-disante.

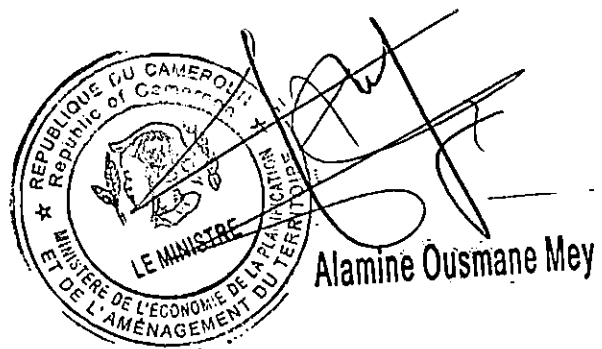
16. Renseignements complémentaires

Les renseignements techniques peuvent être obtenus aux heures ouvrables à la Direction des Affaires Générales/Service des Marchés du MINEPAT porte 005 Tél. : 222 22 41 28.

17. Dénonciation

Pour tout acte de corruption ou dénonciation, bien vouloir saisir la Cellule anticorruption du MINMAP aux numéros de téléphone : (237) 673 20 57 25, (237) 699 37 07 48 ou au numéro vert 1517 de la CONAC.

**Le Ministre de l'Economie et de la
Planification et de l'Aménagement du Territoire**



Alamine Ousmane Mey

Ampliations:

- ARMP (pour publication et archivage)
- Président (pour information)
- Affichage (pour information)
- Service des Marchés (pour archivage)
- MINMAP

REPUBLIQUE DU CAMEROUN

Paix - Travail - Patrie

MINISTRE DE L'ECONOMIE, DE LA
PLANIFICATION ET DE L'AMENAGEMENT DU
TERRITOIRE



REPUBLIC OF CAMEROON

Peace - Work - Fatherland

MINISTRY OF ECONOMY, PLANNING AND
REGIONAL DEVELOPMENT

**OWNER: MINISTER OF THE ECONOMY, PLANNING AND REGIONAL
DEVELOPMENT
CONTRACTING AUTHORITY: MINISTER OF THE ECONOMY, PLANNING
AND REGIONAL DEVELOPMENT**

NATIONAL OPEN CALL FOR TENDER NOTICE

**N°...0..0..0..0..1..6...../ANIT/MINEPAT/ITB/2021 OF THE.....1..9..MAI 2021..... FOR
SUPPLY OF ONE PICK-UP VEHICLE TYPE 4x4 INTENDED FOR DEPARTMENT
GENERAL AFFAIRS.**

1. Subject

The Minister of Economy, Planning and Regional Development, project owner, hereby launches an Open National Invitation to Tender under emergency procedure for the acquisition of One pick-up vehicle type 4x4.

2. Nature of services

The services detailed herein comprise the supply of vehicles distributed as follows: **ONE PICK-UP VEHICLE TYPE 4x4 OF MAXIMUM 09 HP;**

3. Participation and origin

Participation is open to car dealers, companies, group of companies operating in the field.

N.B.: Each company may bid for one or more lots indiscriminately.

4. Funding

The supplies, subject of this invitation to tender, shall be financed by the Public Investment Budget of MINEPAT, Section 22; 2021 financial year, charge: **55 22 301 04 340010 2280.**

5. Budget allocation

The estimated value of the contract is **CFAF 30 000 000** (thirty million).

6. Acquisition of Tender File

The file may be consulted from the Ministry of Economy, Planning and Regional Development, at the Department of General Affairs / Sub-department of Budget, Public Procurement Service, Room 005, phone **222 22 41 28**, upon presentation of a receipt for payment to the Public Treasury of a non-refundable sum of **CFA francs Fifty Thousand (50 000).**

7. Bid bond

Each bidder shall attach to his/her administrative documents, a bid bond issued by a first-class bank or an insurance company accredited by the Ministry of Finance, the list of which appears in document 10 of the Tender File and valid for 30 (thirty) days, beyond the validity timeframe of the bid whose amount are given in the table below :

No.	DESCRIPTION	AMOUNTS CFA F
	ONE PICK-UP VEHICLE TYPE 4x4 OF MAXIMUM 09 HP	600 000

The absence of the bid bond during the opening of bids shall result in the outright rejection of the bid.

8. Consultation of the Tender File

The Tender File may be consulted and obtained during works hours from the Ministry of Economy, Planning and Regional Development, at the Department of General Affairs / Sub-department of Budget, Public Procurement Service, Room 005, phone **222 22 41 28**, and the electric version on the COLEPS platform at the addresses <http://www.marchéspublics.cm> and <http://www.publicscontracts.cm> upon publication of this notice.

9. Submission of bids

Each bid, drafted in English or French and in Seven (07) copies, of which one (01) original and Six (06) photocopies marked as such, shall be submitted to the Project Owner's Services (Department of Financial Resources, Contracts Service located in Block A, Room 335) in Yaoundé no later than **1.8. JUIN. 2021** at **1: 00 p.m.** bearing the following:

OPEN NATIONAL INVITATION TO TENDER IN EMERGENCY PROCEDURE
N°...0...0...0...1...6.../ANIT/MINEPAT/ITB/2021 OF THE1...9 MAI 2021.....FOR SUPPLY
OF ONE PICK-UP VEHICLES TYPE 4x4 INTENDED FOR DEPARTMENT GENERAL
AFFAIRS.

"TO BE OPEN ONLY DURING THE BID-OPENNING SESSION"

For the online submission, the tender must be sent by the tenderer on the COLEPS platform no later than **1 8 JUIN 2021** at **1: 00 pm.**

10. Admissibility of bids

Under penalty of rejection, the required documents from the administrative file must be produced in originals or in certified true copies by the issuing department or by a competent administrative authority, in accordance with the provisions of the Special Regulations of the Invitation to Tender. They must be less than three (03) months old or have been established after the date of signature of the notice of the call for tenders. Any incomplete offer in accordance with the requirements of the Invitation to Tender File will be declared inadmissible. In particular, the absence of the bid bond issued by a first-rate bank approved by the Ministry in charge of Finance or the non-compliance with the models of the documents in the Bidding Document, will result in the outright rejection of the offer without any recourse.

11. Validity of bids

The bidder shall remain bound by his/her bid for a period of **90 (ninety) days** with effect from the deadline for the submission of bids.

12. Opening of bids

The opening of bids will be done in one phase on **1.8. JUIN. 2021** at **2 :00 pm** by the Ministerial Tenders Committee at the Ministry of Economy, Planning and Regional Development, in the dedicated room for the Bidding Commission at "Annexe n°1" building, in the presence of bidders or their authorized representatives.

13. Timeframe and place of delivery

The maximum delivery timeframe provided for by the Project Owner shall be 30 (thirty) days and the place of delivery shall be the State's Car Park (Central Administrative Garage) in Yaoundé.

14. Tender evaluation criteria

14.1 Eliminary criteria

- Absence or non-conformity of a document in the administrative file (after a period of 48 hours granted by the INTERNAL TENDER'S BOARD at the opening of tenders);
- Absence of a bid bond during the opening of bids;
- False declaration or forgery;
- Absence of certificates of conformity of proposed vehicles or prototype validation report issued by the Ministry of Transport;
- Absence of colour prospectus containing technical data sheets sheet detailing the technical specifications of the proposed equipment;
- Absence of certificates of conformity of the proposed vehicles or prototype validation report issued by the Ministry of Transport;
- Absence of a solemn commitment relating to the non-abandonment of a contract in the past 03 (One) years;
- Failure to comply with 5 on 6 of the essential criteria at least;
- Failure to comply 80 % of the minor technical specifications at least;
- Failure to comply with major technical specifications :

ONE STATION WAGON VEHICLE TYPE 4x4 OF MAXIMUM 09 HP

- ✓ *Fiscal power: 09 HP at the most;*
- ✓ *Engine size ≤ 2700 cm³;*
- ✓ *Wheelbase: ≤ 3000 mm;*
- ✓ *Ground clearance ≥ 200 mm;*
- ✓ *Energy source: fuel ;*
- ✓ *Tank volume: ≥ 80 l;*
- ✓ *Number of seats: 05 at least*

14.2 Essential criteria

- Presentation of the bid;
- Bidder's experience;
- After sales service and warranty for two (02) years;
- Delivery timeframe
- Financial capacity (at least equal to 75% of the provisional envelope);
- Proof of acceptance of Contract Conditions;
- Written commitment to produce the Gray Cards, CEMAC plates, safety rafters, mat and first aid kit.

For the bidder to be eligible for financial evaluation, he/she shall meet all the qualifying criteria.

15. Award of contract

The contract shall be awarded to the bidder whose bid is considered to be the lowest.

N.B.: A bidder may tender in all the lots and be declared successful in all.

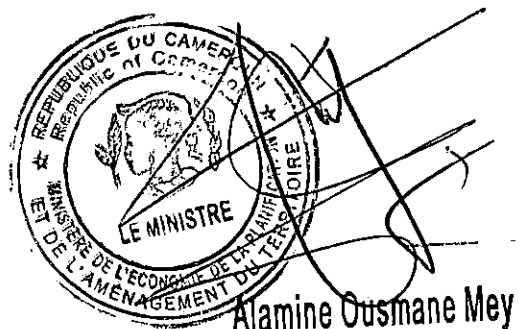
16. Additional information

Technical information may be obtained during working hours from the Ministry of Economy, Planning and Regional Development, at the Department of General Affairs / Sub-department of Budget, Public Procurement Service, Room 005, phone **222 22 41 28**.

17. Denunciation

For any act of corruption or denunciation, please contact the Anti-Corruption Unit of MINMAP at the telephone numbers: (237) 673 20 57 25, (237) 699 37 07 48 or at the toll-free number 1517 of CONAC.

**The Minister of Economy, Planning
and Regional Development**



Copies:

- ARMP (for publication and archive)
- Chairperson Additional Internal Tenders' Board (for information)
- Notice Board (for information)
- Contracts Service (archive)
- MINMAP